

Modèle CCYC : ©DNE

Nom de famille (naissance) :

(Suivi s'il y a lieu, du nom d'usage)

Prénom(s) :

N° candidat :

N° d'inscription :



Liberté • Égalité • Fraternité  
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

Né(e) le :

(Les numéros figurent sur la convocation.)

1..1

## ÉVALUATION

**CLASSE :** Première

**VOIE :** ☐ Générale ☐ Technologique ☒ Toutes voies (LV)

**ENSEIGNEMENT :** Polonais

**DURÉE DE L'ÉPREUVE :** 1h30

Niveaux visés (LV) : LVA : B1-B2

LVB : A2-B1

**CALCULATRICE AUTORISÉE :** ☐ Oui ☒ Non

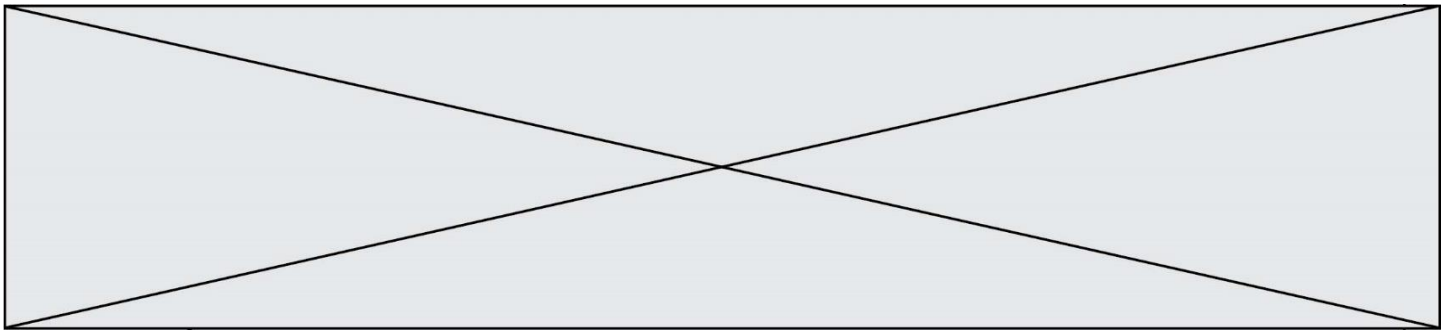
**DICTIONNAIRE AUTORISÉ :** ☐ Oui ☒ Non

☐ Ce sujet contient des parties à rendre par le candidat avec sa copie. De ce fait, il ne peut être dupliqué et doit être imprimé pour chaque candidat afin d'assurer ensuite sa bonne numérisation.

☐ Ce sujet intègre des éléments en couleur. S'il est choisi par l'équipe pédagogique, il est nécessaire que chaque élève dispose d'une impression en couleur.

☐ Ce sujet contient des pièces jointes de type audio ou vidéo qu'il faudra télécharger et jouer le jour de l'épreuve.

**Nombre total de pages :** 5



**POLONAIS – SUJET (évaluation, tronc commun)**

**ÉVALUATION (3<sup>e</sup> trimestre de première)  
Compréhension de l'écrit et expression écrite**

L'ensemble du sujet porte sur l'**axe 4** du programme : **Citoyenneté et mondes virtuels**

Il s'organise en deux parties :

- 1- **Compréhension de l'écrit (10 points)**
- 2- **Expression écrite (10 points)**

Vous disposez tout d'abord de **cinq minutes** pour prendre connaissance de **l'intégralité** du dossier.  
Vous organiserez votre temps (1h30) comme vous le souhaitez pour **rendre compte en polonais** du document écrit (partie 1) et pour **traiter en polonais le sujet d'expression écrite** (partie 2).

**1. Compréhension de l'écrit (10 points)**

**Titre du document :** Mamy sporo dla mam

**Vous rédigerez le compte rendu du document en polonais en prenant appui sur les questions suivantes :**

- Kto jest głównym adresatem tekstu?
- Do czego zachęca ten tekst?
- Jakie formalności można załatwić dzięki stronie [www.obywatel.gov.pl](http://www.obywatel.gov.pl)?
- Co trzeba zrobić, by mieć dostęp do wszystkich oferowanych tam usług?
- Co zyskujemy, korzystając ze strony [www.obywatel.gov.pl](http://www.obywatel.gov.pl)?

|                                       |  |                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|---------------------------------------|--|--------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|--------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| Modèle CCYC : ©DNE                    |  |                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Nom de famille (naissance) :          |  |                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| (Suivi s'il y a lieu, du nom d'usage) |  |                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Prénom(s) :                           |  |                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| N° candidat :                         |  |                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |  | N° d'inscription : |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                       |  |                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                       |  | (Les numéros figurent sur la convocation.) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Né(e) le :                            |  |                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                       |  |                                            |  |  |  |  |  |  |  |  |  |                    |  |  |  |  |  |  |  |  |  |



1.1

## Mamy sporo dla mam

Nie ma mamy, która narzekałaby na brak obowiązków. Nie zamierzamy ich dokładać. Wręcz przeciwnie. Stale główkujemy nad tym, jak im ulżyć. Sporo udało się już zrobić. Sprawdźcie, co.

Główna cecha każdej mamy? Wielozadaniowość. Jeśli istnieje możliwość ulżenia im w codziennych obowiązkach, chętnie z niej korzystamy. Nasze e-usługi projektujemy między innymi po to, by zamiast chodzić po urzędach, mogły zaoszczędzony czas spędzić tak jak sobie życzą.

## Spacerem po Internecie

Zgłoszenie narodzin dziecka było do tej pory domeną ojców. Ze zrozumiałych względów, kilka dni po pojawieniu się na świecie malucha, wizyta w urzędzie była ostatnią sprawą o jakiej marzyła kobieta. Od niemal roku można tę formalność załatwić bez wychodzenia w domu, a nawet dopełnić jej w trakcie spaceru. Jak? Przez Internet. Wystarczy komputer lub telefon z dostępem do Internetu i profil zaufany. Kilka kliknięć – narodziny zgłoszone, dziecko zameldowane, PESEL nadany. No i mamy gwarancję, że wszystko jest załatwione jak należy ;-)

Usługa jest dostępna na stronie [www.obywatel.gov.pl](http://www.obywatel.gov.pl), a cały proces to tylko pięć prostych kroków.

Krok 1: Oświadczasz, że jesteś mamą dziecka.

Krok 2: Sprawdzasz poprawność swoich danych oraz wprowadzasz dane ojca.

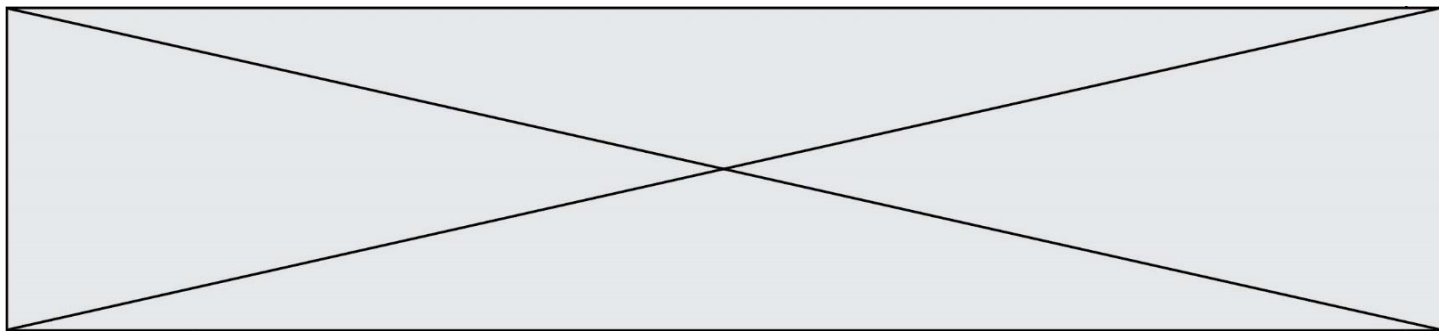
Krok 3: Uzupełniasz dane dziecka.

Krok 4: Wybierasz adres zameldowania dziecka i sposób odbioru dokumentów.

Krok 5: Sprawdzasz wszystkie informacje we wniosku i podpisujesz go Profilem Zaufanym.

Gotowe!

– Rosnąca popularność tej e-usługi udowadnia nam, że rodzice na nią czekali. Od 1 czerwca ubiegłego roku, czyli od momentu jej uruchomienia, zgłoszono w ten sposób narodziny niemal 40 tysięcy maluchów – mówi minister cyfryzacji Marek Zagórski. – Zdajemy sobie sprawę, że rodzice mają sporo na głowie. Nie chcemy im dokładać. Internet może ułatwiać życie i z tego korzystamy – dodaje szef Ministerstwa Cyfryzacji.



## Mistrzyni ogarniania

Dziecko zgłoszone, można pomyśleć o wyjeździe i odpoczynku. Jest czas, miejsce wybrane, czego brakuje? Dokumentów. Nie musisz wyrabiać dziecku paszportu, by podróżować z nim np. po krajach Unii Europejskiej. Wystarczy dowód osobisty. Tak, tak, nie musisz czekać do 18-tni córki lub syna z wyrobieniem tego dokumentu. Co więcej, wniosek o dowód złożysz online. Przygotuj elektroniczną wersję zdjęcia dziecka i profil zaufany. Wejdź na stronę [www.obywatel.gov.pl](http://www.obywatel.gov.pl) i wybierz usługę „Uzyskaj dowód osobisty dla dziecka lub podopiecznego”. Postępuj zgodnie ze wskazówkami. Załatwisz tę sprawę w kilka minut. Sama.

Ile razy w tym roku Twoje dziecko było przeziębione? Katar, kaszel, wirusówka... Można się pogubić. Co w takiej sytuacji? Internetowe Konto Pacjenta (IKP).

To internetowa aplikacja, dzięki której łatwo, szybko i bezpiecznie sprawdzisz informacje o elektronicznej dokumentacji medycznej swojej i swojego dziecka. Jedynym sposobem, aby się tam zalogować i zdobyć te informacje jest profil zaufany.

Dzięki IKP w jednym miejscu będziesz miała dokumentację medyczną, np. e-recepty i e-skierowania oraz m.in. informacje o zaleconej przez lekarza dawce leków.

## Zrób sobie prezent

Możliwość zgłoszenia online narodzin dziecka, złożenia wniosków o dowód dla dziecka (ale i dla Ciebie), dostęp do Internetowego Konta Pacjenta – to tylko wybrane e-usługi, które rzeczywiście potrafią ułatwić życie. Jest ich dużo więcej. Wszystkie znajdziesz na stronie [www.obywatel.gov.pl](http://www.obywatel.gov.pl). Wejdź tam i sprawdź, co jeszcze przygotowaliśmy.

A teraz najważniejsze. Aby móc z nich korzystać potrzebujesz tylko jednego – profilu zaufanego. Jego założenie jest szybkie i darmowe. Zrobisz to przez Internet na stronie [www.pz.gov.pl](http://www.pz.gov.pl). Raz go założysz i masz spokój na trzy lata, bo tyle jest ważny. W dowolnym momencie możesz przedłużyć jego ważność – także za darmo i także przez Internet.

Zrób sobie prezent i ułatw życie – załóż profil zaufany.

Wszystkiego dobrego!

Źródło: Ministerstwo Cyfryzacji, 24.05.2019

Modèle CCYC : ©DNE

Nom de famille (naissance) :

(Suivi s'il y a lieu, du nom d'usage)

Prénom(s) :

N° candidat :  N° d'inscription :

(Les numéros figurent sur la convocation.)

Né(e) le :  /  /

 Liberté • Égalité • Fraternité  
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

1..1

## 2. Expression écrite (10 points)

Vous traiterez **en polonais**, et en **100 mots** minimum, l'**un** des deux sujets au choix :

### Sujet A :

Czy uważasz, że Internet ułatwia nam życie? Podaj konkretne przykłady.

OU

### Sujet B :

Jakie portale internetowe najchętniej odwiedzasz? Co bierze górę przy ich wyborze: praca czy przyjemności ?